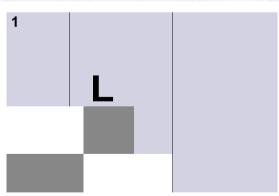


KEINE SORGE, ES IST KEINE KUNST, als Japan-Neuling durch das Hinterland zu reisen. Aber doch ein kleines Abenteuer. Und wer es wagt, wird mit Ausblicken wie jenem auf die Burg von Matsumoto belohnt. Oder mit einem freundlichen Empfang im »21st Century Museum of Contemporary Art« in Kanazawa. Dort gibt's dann die wahre Kunst > Seite 14



IST DIESE STADT inspirierend? Beruhigend? Aufregend? In Tokio ist alles eine Frage der Perspektive > Seite 36

116

HOTELS, DIE WIE TAGTRÄUME SIND. Und Vorfreude wecken auf die Nacht > Seite 116





IHR LEBEN GEBEN 47 Ronin für ihren Herrn-und werden durch ihren Tod in Japan unsterblich > Seite 98

THEMEN

14 Landpartie

Ab ans Meer: über die Japanischen Alpen an die Küste

36 Tokio Von Mensch zu Mensch durch die Metropole

46 Kirschblüte

Mit einer Prinzessin unterwegs in diplomatischer Mission

54 Bars

Ein Abend an den speziellsten Tresen Tokios

64 Der Klassiker - Die Geisha

Eine Betrachtung der japanischen Gesamtkunstfrau

68 Onsen

Alles andere als trocken: Wohlgefühle in Japans Quellen

78 Marathon-Mönch

Sieben Jahre und fast 40000 Kilometer zur Erleuchtung

84 Architektur

Big in Japan: die Visionen des Baumeisters Toyo Ito

92 Mtnihäuser

Raumnot macht erfinderisch

98 Samurai

Die Ehre, das Schwert und der Tod

102 Kochen

Zum Anbeißen: japanische Küche für Neugierige

112 Gaststudent

Was sich in einem Semester außer der Sprache so alles lernen lässt

116 Ryokan

Gute Nacht! Zu Gast in den schönsten traditionellen Hotels

154 Interview

Max Raabe übers Singen in einem Land, das selber der Schlager ist

RUBRIKEN

- 3 Editorial
- 6 kompass
- 139 Haiku-Wettbewerb
- 152 Leserbriefe. Impressum
- 153 Vorschau



102

GUT GELAUNT im Schwitzkasten: Doris Dörrie über die Onsen, Japans heiße Quellen > Seite 68



PSSSST! Vom Versuch, das Geheimnis der japanischen Küche zu iüften > Seite 102

service

- **127** Orientierung
- 131 Tokio bezahlbar
- 134 Subtropisches Japan
- 135 Kyotos Gärten
- 135 Übernachten in Tempeln
- 136 Besteigung des Fuji-san
- 138 GEO-Reisewelt

dossier

- 141 Geschichte
- 144 Geographie/Umwelt
- 146 Politik/Gesellschaft
- 148 Wirtschaft
- 150 Karte

TITELBILD: FUJT-SAN FOTOGRAF: YUKIQ DYAMA

